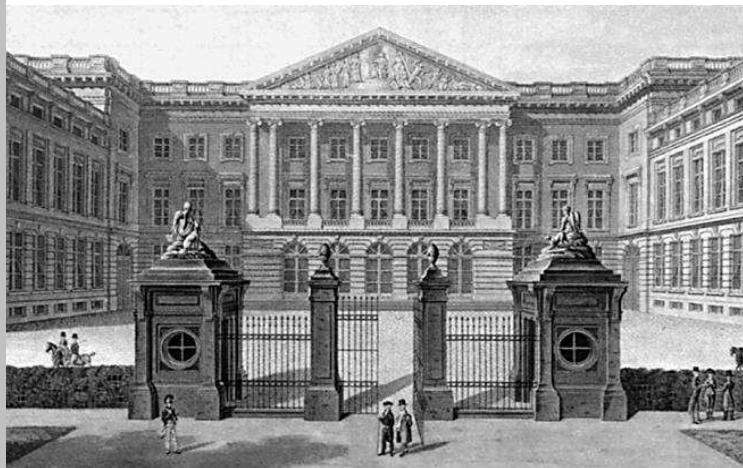


Sénat de Belgique

Session ordinaire 2006-2007



3-197

Séances plénières
Samedi 23 décembre 2006

Séance de l'après-midi

Annales

Belgische Senaat

Gewone Zitting 2006-2007

Handelingen

Plenaire vergaderingen
Zaterdag 23 december 2006

Namiddagvergadering

3-197

Les **Annales** contiennent le texte intégral des discours dans la langue originale. Ce texte a été approuvé par les orateurs. Les traductions – *imprimées en italique* – sont publiées sous la responsabilité du service des Comptes rendus. Pour les interventions longues, la traduction est un résumé.

La pagination mentionne le numéro de la législature depuis la réforme du Sénat en 1995, le numéro de la séance et enfin la pagination proprement dite.

Pour toute commande des Annales et des Questions et Réponses du Sénat et de la Chambre des représentants: Service des Publications de la Chambre des représentants, Place de la Nation 2 à 1008 Bruxelles, tél. 02/549.81.95 ou 549.81.58.

Ces publications sont disponibles gratuitement sur les sites Internet du Sénat et de la Chambre:
www.senate.be www.lachambre.be

Abréviations – Afkortingen

CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
CDH	Centre Démocrate Humaniste
ECOLO	Écologistes
FN	Front National
MR	Mouvement réformateur
PS	Parti Socialiste
SP.A-SPIRIT	Socialistische Partij Anders – SPIRIT
VL. BELANG	Vlaams Belang
VLD	Vlaamse Liberalen en Democraten

De **Handelingen** bevatten de integrale tekst van de redevoeringen in de oorspronkelijke taal. Deze tekst werd goedgekeurd door de sprekers. De vertaling – *cursief gedrukt* – verschijnt onder de verantwoordelijkheid van de dienst Verslaggeving. Van lange uiteenzettingen is de vertaling een samenvatting.

De nummering bestaat uit het volgnummer van de legislatuur sinds de hervorming van de Senaat in 1995, het volgnummer van de vergadering en de paginering.

Voor bestellingen van Handelingen en Vragen en Antwoorden van Kamer en Senaat:
Dienst Publicaties Kamer van volksvertegenwoordigers, Natieplein 2 te 1008 Brussel, tel. 02/549.81.95 of 549.81.58.

Deze publicaties zijn gratis beschikbaar op de websites van Senaat en Kamer:
www.senate.be www.dekamer.be

Sommaire	Inhoudsopgave
Votes4	Stemmingen4
Projet de loi-programme (I) (Doc. 3-1986) (Procédure d'évocation)4	Ontwerp van programmawet (I) (Stuk 3-1986) (Evocatieprocedure)4
Projet de loi portant des dispositions diverses (I) (Doc. 3-1988) (Procédure d'évocation)6	Wetsontwerp houdende diverse bepalingen (I) (Stuk 3-1988) (Evocatieprocedure)6
Projet de loi-programme (II) (Doc. 3-1987)8	Ontwerp van programmawet (II) (Stuk 3-1987)8
Projet de loi portant des dispositions diverses (II) (Doc. 3-1989)12	Wetsontwerp houdende diverse bepalingen (II) (Stuk 3-1989)12
Projet de loi modifiant la loi du 8 juin 2006 réglant des activités économiques et individuelles avec des armes (Doc. 3-2004) (Procédure d'évocation)15	Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 8 juni 2006 houdende regeling van economische en individuele activiteiten met wapens (Stuk 3-2004) (Evocatieprocedure)15
Proposition de loi interdisant le financement de la fabrication, de l'utilisation ou de la détention de mines antipersonnel et de sous-munitions (de M. Philippe Mahoux, Doc. 3-1968)15	Wetsvoorstel inzake het verbod op de financiering van de productie, gebruik en bezit van antipersoonsmijnen en submunitie (van de heer Philippe Mahoux, Stuk 3-1968)15
Proposition de résolution visant à dénoncer la condamnation à mort de cinq infirmières bulgares et d'un médecin palestinien en Libye (de M. Alain Destexhe et consorts, Doc. 3-2003)15	Voorstel van resolutie houdende protest tegen de terdoodveroordeling van vijf Bulgarse verpleegsters en één Palestijnse arts in Libië (van de heer Alain Destexhe c.s., Stuk 3-2003)15
Excusés15	Berichten van verhindering15
Annexe	Bijlage
Votes nominatifs16	Naamstemmingen16
Messages de la Chambre33	Boodschappen van de Kamer33
Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS)34	Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF)34
Raadgevend Comité voor Bio-ethiek34	Comité consultatif de Bioéthique34
Europees Parlement34	Parlement européen34

Présidence de Mme Anne-Marie Lizin*(La séance est ouverte à 15 h 20.)***Votes***(Les listes nominatives figurent en annexe.)***Projet de loi-programme (I) (Doc. 3-1986) (Procédure d'évocation)****Mme la présidente.** – Nous votons sur l'amendement n° 3 de M. Steverlynck.**Vote n° 1**Présents : 56
Pour : 14
Contre : 42
Abstentions : 0

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour l'amendement n° 4 de M. Steverlynck. Cet amendement n'est donc pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 1 de M. Brotcorne.**Vote n° 2**Présents : 58
Pour : 12
Contre : 40
Abstentions : 6

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour l'amendement n° 2 de MM. Brotcorne et Steverlynck. Cet amendement n'est donc pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 44 de Mme Durant.**Vote n° 3**Présents : 57
Pour : 2
Contre : 40
Abstentions : 15

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n° 45 à 49 de Mme Durant. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 40 de M. Beke et Mme De Schampheleere.**Vote n° 4**Présents : 58
Pour : 14
Contre : 42
Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**

Voorzitter: mevrouw Anne-Marie Lizin*(De vergadering wordt geopend om 15.20 uur.)***Stemmingen***(De naamlijsten worden in de bijlage opgenomen.)***Ontwerp van programmawet (I) (Stuk 3-1986) (Evocatieprocedure)****De voorzitter.** – We stemmen over amendement 3 van de heer Steverlynck.**Stemming 1**Aanwezig: 56
Voor: 14
Tegen: 42
Onthoudingen: 0

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor amendement 4 van de heer Steverlynck. Het amendement is dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 1 van de heer Brotcorne.**Stemming 2**Aanwezig: 58
Voor: 12
Tegen: 40
Onthoudingen: 6

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor amendement 2 van de heren Brotcorne en Steverlynck. Het amendement is dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 44 van mevrouw Durant.**Stemming 3**Aanwezig: 57
Voor: 2
Tegen: 40
Onthoudingen: 15

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 45 tot 49 van mevrouw Durant. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 40 van de heer Beke en mevrouw De Schampheleere.**Stemming 4**Aanwezig: 58
Voor: 14
Tegen: 42
Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements 33 à 38 de M. Beke et Mme De Schamphelaere et pour l'amendement 39 de M. Beke, Mme De Schamphelaere et M. Steverlynck.**

– **Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 5 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 5

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 6 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 6

Présents : 57
Pour : 12
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 15 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 7

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements suivants :**

– **n^{os} 16 à 23, 7, 24 à 26, 8, 27, 9, 10, 28 à 31, 11, 32, 12 à 14 de M. Hugo Vandenberghe,**

– **n^{os} 41 à 43 de Mme Nyssens.**

– **Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente – Nous votons à présent sur l'ensemble du projet de loi.

Vote n° 8

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

– **Le projet de loi est adopté sans modification. Par conséquent, le Sénat est censé avoir décidé de ne pas l'amender.**

– **Il sera transmis à la Chambre des représentants en vue de la sanction royale.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 33 tot 38 van de heer Beke en mevrouw De Schamphelaere en voor amendement 39 van de heer Beke, mevrouw De Schamphelaere en de heer Steverlynck.**

– **Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 5 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 5

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 6 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 6

Aanwezig: 57
Voor: 12
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 15 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 7

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de volgende amendementen:**

– **16 tot 23, 7, 24 tot 26, 8, 27, 9, 10, 28 tot 31, 11, 32, 12 tot 14 van de heer Hugo Vandenberghe,**

– **41 tot 43 van mevrouw Nyssens.**

– **Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over het wetsontwerp in zijn geheel.

Stemming 8

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

– **Het wetsontwerp is ongewijzigd aangenomen. Bijgevolg wordt de Senaat geacht te hebben beslist het niet te amenderen.**

– **Het zal aan de Kamer van volksvertegenwoordigers worden overgezonden met het oog op de bekrachtiging door de Koning.**

Projet de loi portant des dispositions diverses (I)
(Doc. 3-1988) (Procédure d'évocation)

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 45 de M. Beke et Mme De Schamphelaere.

Vote n° 9

Présents : 58
 Pour : 14
 Contre : 42
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 58 de Mme de Bethune.

Vote n° 10

Présents : 56
 Pour : 16
 Contre : 40
 Abstentions : 0

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 59 de M. Steverlynck.

Vote n° 11

Présents : 58
 Pour : 14
 Contre : 41
 Abstentions : 3

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 49 de M. Beke et Mme De Schamphelaere.

Vote n° 12

Présents : 58
 Pour : 14
 Contre : 42
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n°s 50, 46, 47 et 48 de M. Beke et Mme De Schamphelaere. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 2 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 13

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n°s 27, 3 à 14, 29, 30, 31, 15, 16, 17, 32, 34, 35, 36, 18, 33, 43, 44, 19, 37, 38, 39, 20, 40 et 41 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Wetsontwerp houdende diverse bepalingen (I)
(Stuk 3-1988) (Evocatieprocedure)

De voorzitter. – We stemmen over amendement 45 van de heer Beke en mevrouw De Schamphelaere.

Stemming 9

Aanwezig: 58
 Voor: 14
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 58 van mevrouw de Bethune.

Stemming 10

Aanwezig: 56
 Voor: 16
 Tegen: 40
 Onthoudingen: 0

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 59 van de heer Steverlynck.

Stemming 11

Aanwezig: 58
 Voor: 14
 Tegen: 41
 Onthoudingen: 3

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 49 van de heer Beke en mevrouw De Schamphelaere.

Stemming 12

Aanwezig: 58
 Voor: 14
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 50, 46, 47 en 48 van de heer Beke en mevrouw De Schamphelaere. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 2 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 13

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 27, 3 tot 14, 29, 30, 31, 15, 16, 17, 32, 34, 35, 36, 18, 33, 43, 44, 19, 37, 38, 39, 20, 40 en 41 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 21 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 14

Présents : 57
Pour : 13
Contre : 42
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 51 de Mme Van dermeersch et M. Ceder.

Vote n° 15

Présents : 58
Pour : 6
Contre : 43
Abstentions : 9

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n°s 52 à 56 de Mme Van dermeersch et M. Ceder. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 57 de Mme Van dermeersch et M. Ceder.

Vote n° 16

Présents : 57
Pour : 6
Contre : 42
Abstentions : 9

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 22 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 17

Présents : 56
Pour : 13
Contre : 41
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

M. Jean-Marie Happart (PS). – Je voulais voter contre.

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n°s 42 et 23 à 26 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente – Nous votons à présent sur l'ensemble du projet de loi.

De voorzitter. – We stemmen over amendement 21 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 14

Aanwezig: 57
Voor: 13
Tegen: 42
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 51 van mevrouw Van dermeersch en de heer Ceder.

Stemming 15

Aanwezig: 58
Voor: 6
Tegen: 43
Onthoudingen: 9

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 52 tot 56 van mevrouw Van dermeersch en de heer Ceder. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 57 van mevrouw Van dermeersch en de heer Ceder.

Stemming 16

Aanwezig: 57
Voor: 6
Tegen: 42
Onthoudingen: 9

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 22 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 17

Aanwezig: 56
Voor: 13
Tegen: 41
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De heer Jean-Marie Happart (PS). – *Ik wou tegen stemmen.*

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 42 en 23 tot 26 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over het wetsontwerp in zijn geheel.

Vote n° 18

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

- **Le projet de loi est adopté sans modification. Par conséquent, le Sénat est censé avoir décidé de ne pas l'amender.**
- **Il sera transmis à la Chambre des représentants en vue de la sanction royale.**
- **À la suite de ce vote, les propositions de loi suivantes deviennent sans objet :**
- **Proposition de loi modifiant l'article 22 du Code de la nationalité belge en vue d'instaurer le principe de la double nationalité pour les ressortissants belges qui acquièrent volontairement une nationalité étrangère (de M. Mahoux et M. Istasse, Doc. 3-11)**
- **Proposition de loi modifiant l'article 22 du Code de la nationalité belge en vue d'instaurer le principe de la double nationalité pour les ressortissants belges qui acquièrent volontairement une nationalité étrangère (de M. Roelants du Vivier, Doc. 3-42)**
- **Proposition de loi modifiant l'article 22 du Code de la nationalité belge (de Mme de Bethune, Doc. 3-146)**
- **Proposition de loi modifiant l'article 22 du Code de la nationalité belge en vue d'instaurer le principe de la double nationalité pour les ressortissants belges qui acquièrent volontairement une nationalité étrangère (Mme de Bethune et consorts, Doc. 3-326)**
- **Proposition de loi visant à modifier l'article 22 du Code de la nationalité belge (de Mme Nyssens et consorts, Doc. 3-461)**
- **Proposition de loi modifiant le Code de la nationalité belge en vue de le simplifier et d'instaurer une double nationalité pour les Belges qui acquièrent volontairement une nationalité étrangère (de Mme Geerts et M. Vandenhove, Doc. 3-469)**

Projet de loi-programme (II) (Doc. 3-1987)

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 1 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 19

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 1^{er}.

Stemming 18

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

- **Het wetsontwerp is ongewijzigd aangenomen. Bijgevolg wordt de Senaat geacht te hebben beslist het niet te amenderen.**
- **Het zal aan de Kamer van volksvertegenwoordigers worden overgezonden met het oog op de bekrachtiging door de Koning.**
- **De goedkeuring van het wetsontwerp impliceert dat volgende wetsvoorstellen vervallen:**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 22 van het Wetboek van de Belgische nationaliteit teneinde het beginsel in te voeren van de dubbele nationaliteit voor Belgische burgers die vrijwillig een vreemde nationaliteit verkrijgen (van de heer Mahoux en de heer Istasse, Stuk 3-11)**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 22 van het Wetboek van de Belgische nationaliteit met het oog op de instelling van de dubbele nationaliteit voor de Belgische onderdanen die een vreemde nationaliteit aannemen (van de heer Roelants du Vivier, Stuk 3-42)**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 22 van het Wetboek van de Belgische nationaliteit (van mevrouw de Bethune, Stuk 3-146)**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 22 van het Wetboek van Belgische nationaliteit met het oog op het instellen van een dubbele nationaliteit voor de Belgische onderdanen die een vreemde nationaliteit aannemen (van mevrouw de Bethune c.s., Stuk 3-326)**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 22 van het Wetboek van de Belgische nationaliteit (van Mme Nyssens c.s., Stuk 3-461)**
- **Wetsvoorstel tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit met het oog op vereenvoudiging en de invoering van een dubbele nationaliteit voor Belgen die een vreemde nationaliteit aannemen (van mevrouw Geerts en de heer Vandenhove, Stuk 3-469)**

Ontwerp van programmawet (II) (Stuk 3-1987)

De voorzitter. – We stemmen over amendement 1 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 19

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 1.

Vote n° 20

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **L'article 1^{er} est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 2 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 21

Présents : 57
 Pour : 13
 Contre : 42
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n^{os} 11 et 17 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 2.

Vote n° 22

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **L'article 2 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 3 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 23

Présents : 57
 Pour : 13
 Contre : 42
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour l'amendement n° 18 de M. Hugo Vandenberghe. Cet amendement n'est donc pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 3.

Vote n° 24

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **L'article 3 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 4 de M. Hugo Vandenberghe.

Stemming 20

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Artikel 1 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 2 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 21

Aanwezig: 57
 Voor: 13
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 11 en 17 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 2.

Stemming 22

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Artikel 2 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 3 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 23

Aanwezig: 57
 Voor: 13
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor amendement 18 van de heer Hugo Vandenberghe. Het amendement is dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 3.

Stemming 24

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Artikel 3 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 4 van de heer Hugo Vandenberghe.

Vote n° 25

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n° 19 et 12 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 4.

Vote n° 26

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

- **L'article 4 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 5 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 27

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n° 20, 13, 14, 16, 15 et 21 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 5.

Vote n° 28

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

- **L'article 5 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 6 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 29

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le même résultat de vote est accepté pour les amendements n° 22 et 23 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 6.

Stemming 25

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 19 en 12 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 4.

Stemming 26

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

- **Artikel 4 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 5 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 27

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 20, 13, 14, 16, 15 en 21 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 5.

Stemming 28

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

- **Artikel 5 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 6 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 29

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor de amendementen 22 en 23 van de heer Hugo Vandenberghe. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 6.

Vote n° 30

Présents : 57
Pour : 39
Contre : 18
Abstentions : 0

– **L'article 6 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 7 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 31

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 7.

Vote n° 32

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

– **L'article 7 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 8 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 33

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 8.

Vote n° 34

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

– **L'article 8 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 9 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 35

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 9.

Stemming 30

Aanwezig: 57
Voor: 39
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

– **Artikel 6 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 7 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 31

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 7.

Stemming 32

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

– **Artikel 7 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 8 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 33

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 8.

Stemming 34

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

– **Artikel 8 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 9 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 35

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 9.

Vote n° 36

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **L'article 9 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 10 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 37

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour l'amendement n° 24 de M. Hugo Vandenberghe. Cet amendement n'est donc pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 10.

Vote n° 38

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **L'article 10 est adopté.**

– **Le même résultat de vote est accepté pour l'article 11. Cet article est donc adopté.**

Mme la présidente – Nous votons à présent sur l'ensemble du projet de loi.

Vote n° 39

Présents : 58
 Pour : 40
 Contre : 18
 Abstentions : 0

– **Le projet de loi est adopté.**

– **Il sera soumis à la sanction royale.**

Projet de loi portant des dispositions diverses (II) (Doc. 3-1989)

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 1 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 40

Présents : 60
 Pour : 15
 Contre : 43
 Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 1^{er}.

Stemming 36

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Artikel 9 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 10 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 37

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor amendement 24 van de heer Hugo Vandenberghe. Het amendement is dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 10.

Stemming 38

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Artikel 10 is aangenomen.**

– **Dezelfde stemuitslag wordt aanvaard voor artikel 11. Het artikel is dus aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over het wetsontwerp in zijn geheel.

Stemming 39

Aanwezig: 58
 Voor: 40
 Tegen: 18
 Onthoudingen: 0

– **Het wetsontwerp is aangenomen.**

– **Het zal aan de Koning ter bekrachtiging worden voorgelegd.**

Wetsontwerp houdende diverse bepalingen (II) (Stuk 3-1989)

De voorzitter. – We stemmen over amendement 1 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 40

Aanwezig: 60
 Voor: 15
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 1.

Vote n° 41

Présents : 59
 Pour : 40
 Contre : 19
 Abstentions : 0

- **L'article 1^{er} est adopté.**
- **Le résultat du vote n° 40 est accepté pour les amendement n°s 2 et 110 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 2.

Vote n° 42

Présents : 60
 Pour : 40
 Contre : 20
 Abstentions : 0

- **L'article 2 est adopté.**
- **Le résultat du vote n° 40 est accepté pour les amendement n°s 3, 111 et 112 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons à présent sur l'article 3.

Vote n° 43

Présents : 60
 Pour : 40
 Contre : 20
 Abstentions : 0

- **L'article 3 est adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 113 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 44

Présents : 60
 Pour : 15
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 4 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 45

Présents : 60
 Pour : 15
 Contre : 43
 Abstentions : 2

- **L'amendement n'est pas adopté.**
- **Le résultat du vote n° 43 est accepté pour l'article 4. Cet article est donc adopté.**
- **Le résultat du vote n° 45 est accepté pour les amendements n°s 5, 6, 114, 119, 7 à 12, 120, 13 à 21 et 121 de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

Stemming 41

Aanwezig: 59
 Voor: 40
 Tegen: 19
 Onthoudingen: 0

- **Artikel 1 is aangenomen.**
- **Voor de amendementen 2 en 110 van de heer Hugo Vandenberghe wordt de uitslag van stemming 40 aanvaard. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 2.

Stemming 42

Aanwezig: 60
 Voor: 40
 Tegen: 20
 Onthoudingen: 0

- **Artikel 2 is aangenomen.**
- **Voor de amendementen 3, 111 en 112 van de heer Hugo Vandenberghe wordt de uitslag van stemming 40 aanvaard. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over artikel 3.

Stemming 43

Aanwezig: 60
 Voor: 40
 Tegen: 20
 Onthoudingen: 0

- **Artikel 3 is aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 113 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 44

Aanwezig: 60
 Voor: 15
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 4 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 45

Aanwezig: 60
 Voor: 15
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

- **Het amendement is niet aangenomen.**
- **Voor artikel 4 wordt de uitslag van stemming 43 aanvaard. Dit artikel is dus aangenomen.**
- **Voor de amendementen 5, 6, 114, 119, 7 tot 12, 120, 13 tot 21 en 121 van de heer Hugo Vandenberghe wordt de uitslag van stemming 45 aanvaard. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

– **Le résultat du vote n° 43 est accepté pour les articles 5 à 21. Ces articles sont donc adoptés.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 114*bis* de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 46

Présents : 60
Pour : 15
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

Mme la présidente. – Nous votons sur l'amendement n° 22 de M. Hugo Vandenberghe.

Vote n° 47

Présents : 60
Pour : 15
Contre : 43
Abstentions : 2

– **L'amendement n'est pas adopté.**

– **Le résultat du vote n° 43 est accepté pour l'article 22. Cet article est donc adopté.**

– **Le résultat du vote n° 47 est accepté pour tous les autres amendements de M. Hugo Vandenberghe. Ces amendements ne sont donc pas adoptés.**

– **Le résultat du vote n° 43 est accepté pour les articles 23 à 160. Ces articles sont donc adoptés.**

Mme la présidente – Nous votons à présent sur l'ensemble du projet de loi.

Vote n° 48

Présents : 60
Pour : 39
Contre : 21
Abstentions : 0

– **Le projet de loi est adopté.**

– **Il sera soumis à la sanction royale.**

– **Voor de artikelen 5 tot 21 wordt de uitslag van stemming 43 aanvaard. Deze artikelen zijn dus aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 114*bis* van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 46

Aanwezig: 60
Voor: 15
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen over amendement 22 van de heer Hugo Vandenberghe.

Stemming 47

Aanwezig: 60
Voor: 15
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

– **Het amendement is niet aangenomen.**

– **Voor artikel 22 wordt de uitslag van stemming 43 aanvaard. Dit artikel is dus aangenomen.**

– **Voor de overige amendementen van de heer Hugo Vandenberghe wordt de uitslag van stemming 47 aanvaard. Deze amendementen zijn dus niet aangenomen.**

– **Voor de artikelen 23 tot 160 wordt de uitslag van stemming 43 aanvaard. Deze artikelen zijn dus aangenomen.**

De voorzitter. – We stemmen nu over het wetsontwerp in zijn geheel.

Stemming 48

Aanwezig: 60
Voor: 39
Tegen: 21
Onthoudingen: 0

– **Het wetsontwerp is aangenomen.**

– **Het zal aan de Koning ter bekrachtiging worden voorgelegd.**

Projet de loi modifiant la loi du 8 juin 2006 réglant des activités économiques et individuelles avec des armes (Doc. 3-2004) (Procédure d'évocation)

Vote n° 49

Présents : 60
Pour : 58
Contre : 0
Abstentions : 2

- **Le projet de loi est adopté sans modification. Par conséquent, le Sénat est censé avoir décidé de ne pas l'amender.**
- **Il sera transmis à la Chambre des représentants en vue de la sanction royale.**

Proposition de loi interdisant le financement de la fabrication, de l'utilisation ou de la détention de mines antipersonnel et de sous-munitions (de M. Philippe Mahoux, Doc. 3-1968)

Vote n° 50

Présents : 60
Pour : 43
Contre : 0
Abstentions : 17

- **La proposition de loi est adoptée.**
- **Le projet de loi sera transmis à la Chambre des représentants.**

Proposition de résolution visant à dénoncer la condamnation à mort de cinq infirmières bulgares et d'un médecin palestinien en Libye (de M. Alain Destexhe et consorts, Doc. 3-2003)

Vote n° 51

Présents : 60
Pour : 60
Contre : 0
Abstentions : 0

- **La proposition de résolution est adoptée.**
- **La résolution sera transmise au premier ministre et au ministre des Affaires étrangères.**

Mme la présidente. – Chers collègues, je présume que vous laisserez à votre présidente le soin de fixer l'ordre du jour des prochaines séances plénières. (*Assentiment*)

- **Le Sénat s'ajourne jusqu'à convocation ultérieure.**

(*La séance est levée à 15 h 50.*)

Excusés

Mmes Jansegers et Van de Castele, pour raison de santé, M. Wilmots, pour d'autres devoirs, demandent d'excuser leur absence à la présente séance.

- **Pris pour information.**

Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 8 juni 2006 houdende regeling van economische en individuele activiteiten met wapens (Stuk 3-2004) (Evocatieprocedure)

Stemming 49

Aanwezig: 60
Voor: 58
Tegen: 0
Onthoudingen: 2

- **Het wetsontwerp is ongewijzigd aangenomen. Bijgevolg wordt de Senaat geacht te hebben beslist het niet te amenderen.**
- **Het zal aan de Kamer van volksvertegenwoordigers worden overgezonden met het oog op de bekrachtiging door de Koning.**

Wetsvoorstel inzake het verbod op de financiering van de productie, gebruik en bezit van antipersoonsmijnen en submunitie (van de heer Philippe Mahoux, Stuk 3-1968)

Stemming 50

Aanwezig: 60
Voor: 43
Tegen: 0
Onthoudingen: 17

- **Het wetsvoorstel is aangenomen.**
- **Het wetsontwerp zal aan de Kamer van volksvertegenwoordigers worden overgezonden.**

Voorstel van resolutie houdende protest tegen de terdoodveroordeling van vijf Bulgaarse verpleegsters en één Palestijnse arts in Libië (van de heer Alain Destexhe c.s., Stuk 3-2003)

Stemming 51

Aanwezig: 60
Voor: 60
Tegen: 0
Onthoudingen: 0

- **Het voorstel van resolutie is aangenomen.**
- **De resolutie zal aan de eerste minister en aan de minister van Buitenlandse Zaken worden megedeeld.**

De voorzitter. – Collega's, ik neem aan dat u ermee akkoord gaat dat uw voorzitter de agenda voor de eerstvolgende plenaire vergaderingen bepaalt. (*Instemming*)

- **De Senaat gaat tot nadere bijeenroeping uiteten.**

(*De vergadering wordt gesloten om 15.50 uur.*)

Berichten van verhindering

Afwezig met bericht van verhindering: mevrouw Jansegers en mevrouw Van de Castele, om gezondheidsredenen, de heer Wilmots, wegens andere plichten.

- **Voor kennisgeving aangenomen.**

Annexe

Bijlage

Votes nominatifs

Vote n° 1

Présents : 56
 Pour : 14
 Contre : 42
 Abstentions : 0

Pour

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Vote n° 2

Présents : 58
 Pour : 12
 Contre : 40
 Abstentions : 6

Pour

Wouter Beke, Sabine de Bethune, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Marc Van Peel.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Yves Buysse, Jurgen Ceder, Michel Delacroix, Francis Detraux, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire.

Vote n° 3

Présents : 57
 Pour : 2
 Contre : 40
 Abstentions : 15

Pour

Josy Dubié, Isabelle Durant.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-

Naamstemmingen

Stemming 1

Aanwezig: 56
 Voor: 14
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 0

Voor

Tegen

Stemming 2

Aanwezig: 58
 Voor: 12
 Tegen: 40
 Onthoudingen: 6

Voor

Tegen

Onthoudingen

Stemming 3

Aanwezig: 57
 Voor: 2
 Tegen: 40
 Onthoudingen: 15

Voor

Tegen

José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Etienne Schoupe, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Alain Destexhe, Francis Detraux, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 4

Stemming 4

Présents : 58
Pour : 14
Contre : 42
Abstentions : 2

Aanwezig: 58
Voor: 14
Tegen: 42
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 5

Stemming 5

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 6

Stemming 6

Présents : 57
Pour : 12
Contre : 43
Abstentions : 2

Aanwezig: 57
Voor: 12
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 7

Stemming 7

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 8

Stemming 8

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 9

Stemming 9

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 14

Voor: 14

Contre : 42

Tegen: 42

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Voor

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 10**Stemming 10**

Présents : 56

Aanwezig: 56

Pour : 16

Voor: 16

Contre : 40

Tegen: 40

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Vote n° 11**Stemming 11**

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 14

Voor: 14

Contre : 41

Tegen: 41

Abstentions : 3

Onthoudingen: 3

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Berni Collas, Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 12**Stemming 12**

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 14
 Contre : 42
 Abstentions : 2

Voor: 14
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 13

Stemming 13

Présents : 58
 Pour : 13
 Contre : 43
 Abstentions : 2

Aanwezig: 58
 Voor: 13
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 14

Stemming 14

Présents : 57
 Pour : 13
 Contre : 42
 Abstentions : 2

Aanwezig: 57
 Voor: 13
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 15

Présents : 58
 Pour : 6
 Contre : 43
 Abstentions : 9

Pour

Yves Buysse, Jurgen Ceder, Michel Delacroix, Francis Detraux, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Wouter Beke, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Marc Van Peel.

Vote n° 16

Présents : 57
 Pour : 6
 Contre : 42
 Abstentions : 9

Pour

Yves Buysse, Jurgen Ceder, Michel Delacroix, Francis Detraux, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Wouter Beke, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Marc Van Peel.

Vote n° 17

Présents : 56
 Pour : 13
 Contre : 41
 Abstentions : 2

Pour

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf

Onthoudingen

Stemming 15

Aanwezig: 58
 Voor: 6
 Tegen: 43
 Onthoudingen: 9

Voor

Tegen

Onthoudingen

Stemming 16

Aanwezig: 57
 Voor: 6
 Tegen: 42
 Onthoudingen: 9

Voor

Tegen

Onthoudingen

Stemming 17

Aanwezig: 56
 Voor: 13
 Tegen: 41
 Onthoudingen: 2

Voor

Tegen

Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 18

Stemming 18

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 19

Stemming 19

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 20

Stemming 20

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems,

Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 21

Stemming 21

Présents : 57

Aanwezig: 57

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 42

Tegen: 42

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 22

Stemming 22

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 23

Stemming 23

Présents : 57

Aanwezig: 57

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 42

Tegen: 42

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck,

Alain Destexhe, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 24

Stemming 24

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 25

Stemming 25

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 26

Stemming 26

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf

Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 27

Stemming 27

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 28

Stemming 28

Présents : 58
Pour : 40
Contre : 18
Abstentions : 0

Aanwezig: 58
Voor: 40
Tegen: 18
Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 29

Stemming 29

Présents : 58
Pour : 13
Contre : 43
Abstentions : 2

Aanwezig: 58
Voor: 13
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 30

Stemming 30

Présents : 57

Aanwezig: 57

Pour : 39

Voor: 39

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 31

Stemming 31

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 32

Stemming 32

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor

Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 33

Stemming 33

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 34

Stemming 34

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 35

Stemming 35

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buisse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 36**Stemming 36**

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 37**Stemming 37**

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 13

Voor: 13

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 38**Stemming 38**

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas,

Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 39

Stemming 39

Présents : 58

Aanwezig: 58

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 18

Tegen: 18

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 40

Stemming 40

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 15

Voor: 15

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schoupe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 41

Stemming 41

Présents : 59

Aanwezig: 59

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 19

Tegen: 19

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 42

Stemming 42

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 20

Tegen: 20

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 43

Stemming 43

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 40

Voor: 40

Contre : 20

Tegen: 20

Abstentions : 0

Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 44

Stemming 44

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 15

Voor: 15

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem,

Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 45

Stemming 45

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 15

Voor: 15

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 46

Stemming 46

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 15

Voor: 15

Contre : 43

Tegen: 43

Abstentions : 2

Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 47

Stemming 47

Présents : 60

Aanwezig: 60

Pour : 15
Contre : 43
Abstentions : 2

Voor: 15
Tegen: 43
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Mia De Schamphelaere, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Contre

Tegen

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Michel Delacroix, Francis Detraux.

Vote n° 48

Stemming 48

Présents : 60
Pour : 39
Contre : 21
Abstentions : 0

Aanwezig: 60
Voor: 39
Tegen: 21
Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Contre

Tegen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Josy Dubié, Isabelle Durant, Margriet Hermans, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 49

Stemming 49

Présents : 60
Pour : 58
Contre : 0
Abstentions : 2

Aanwezig: 60
Voor: 58
Tegen: 0
Onthoudingen: 2

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Wouter Beke, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Frank Creyelman, Marie-Hélène Crombé-Berton, Sabine de Bethune, Christine Defraigne, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Mia De Schamphelaere, Alain Destexhe, Francis Detraux, Nathalie de T' Serclaes, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Fauzaya Talhaoui, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Lionel Vandenberghe, Luc Van den Brande, Ludwig Vandenhove, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwkerke, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Josy Dubié, Isabelle Durant.

Vote n° 50

Stemming 50

Présents : 60
 Pour : 43
 Contre : 0
 Abstentions : 17

Aanwezig: 60
 Voor: 43
 Tegen: 0
 Onthoudingen: 17

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Alain Destexhe, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Fauzaya Talhaoui, Lionel Vandenberghe, Ludwig Vandenhove, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwerkerke, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Abstentions

Onthoudingen

Wouter Beke, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Frank Creyelman, Sabine de Bethune, Michel Delacroix, Mia De Schamphelaere, Francis Detraux, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Luc Van den Brande, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel.

Vote n° 51

Stemming 51

Présents : 60
 Pour : 60
 Contre : 0
 Abstentions : 0

Aanwezig: 60
 Voor: 60
 Tegen: 0
 Onthoudingen: 0

Pour

Voor

Jihane Annane, Stéphanie Anseeuw, Wouter Beke, Sfia Bouarfa, Mimount Bousakla, Yves Buysse, Jurgen Ceder, Jean-Marie Cheffert, Pierre Chevalier, Berni Collas, Jean Cornil, Frank Creyelman, Marie-Hélène Crombé-Berton, Sabine de Bethune, Christine Defraigne, Michel Delacroix, Francis Delpérée, Amina Derbaki Sbaï, Jacinta De Roeck, Mia De Schamphelaere, Alain Destexhe, Francis Detraux, Nathalie de T' Serclaes, Josy Dubié, Isabelle Durant, Pierre Galand, Christel Geerts, Jean-Marie Happart, Margriet Hermans, Joëlle Kapompolé, Flor Koninckx, Marie-José Laloy, Jeannine Leduc, Nele Lijnen, Anne-Marie Lizin, Philippe Mahoux, Bart Martens, Staf Nimmegeers, Stefaan Noreilde, Luc Paque, Fatma Pehlivan, François Roelants du Vivier, Etienne Schouppe, Jan Steverlynck, Fauzaya Talhaoui, Elke Tindemans, Hugo Vandenberghe, Lionel Vandenberghe, Luc Van den Brande, Ludwig Vandenhove, Anke Van dermeersch, Joris Van Hauthem, Patrik Vankrunkelsven, Myriam Vanlerberghe, André Van Nieuwerkerke, Karim Van Overmeire, Marc Van Peel, Luc Willems, Paul Wille, Olga Zrihen.

Messages de la Chambre

Par messages du 21 décembre 2006, la Chambre des représentants a transmis au Sénat, tels qu'ils ont été adoptés en sa séance du même jour :

Article 78 de la Constitution

Projet de loi relatif à la modification de la loi du 30 mars 1995 concernant les réseaux de distribution d'émissions de radiodiffusion et l'exercice d'activités de radiodiffusion dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale ainsi que la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et des télécommunications belges (Doc. 3-2008/1).

– Le projet de loi a été reçu le 22 décembre 2006 ; la date limite pour l'évocation est le lundi 22 janvier 2007.

Boodschappen van de Kamer

Bij boodschappen van 21 december 2006 heeft de Kamer van volksvertegenwoordigers aan de Senaat overgezonden, zoals ze ter vergadering van dezelfde dag werden aangenomen:

Artikel 78 van de Grondwet

Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 30 maart 1995 betreffende de netten voor distributie voor omroepuitzendingen en de uitoefening van omroepactiviteiten in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad alsook van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector (Stuk 3-2008/1).

– Het wetsontwerp werd ontvangen op 22 december 2006; de uiterste datum voor evocatie is maandag 22 januari 2007.

Article 80 de la Constitution

Projet de loi modifiant la loi du 13 juin 1986 sur le prélèvement et la transplantation d'organes (Doc. 3-2007/1).

- **Le projet de loi a été reçu le 22 décembre 2006 ; la date limite pour l'évocation est le vendredi 12 janvier 2007.**

Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF)

Par lettre du 19 décembre 2006, le ministre de l'Économie, de l'Énergie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique a transmis au Sénat, conformément à l'article 179, §2, 13°, de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, le rapport annuel 2005 de l'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies.

- **Envoi à la commission des Affaires sociales.**

Comité consultatif de Bioéthique

Par lettre du 20 décembre 2006, le président du Comité consultatif de Bioéthique a transmis au Sénat :

l'avis n° 37 du 13 novembre 2006 portant sur l'usage des tests AND en matière de détermination de la filiation.

- **Envoi à la commission des Affaires sociales et à la commission de la Justice.**

Parlement européen

Par lettre du 14 décembre 2006, le président du Parlement européen a transmis au Sénat :

- une résolution législative sur la proposition de décision du Conseil relative à la conclusion de l'Accord entre la Communauté européenne et le Canada établissant un cadre de coopération dans les domaines de l'enseignement supérieur, de la formation et de la jeunesse ;
- une résolution législative sur la proposition de décision du Conseil relative à la conclusion de l'Accord entre la Communauté européenne et les États-Unis d'Amérique renouvelant le programme de coopération dans le domaine de l'enseignement supérieur et de la formation professionnels ;
- une résolution législative sur la proposition de décision du Conseil relative à l'approbation, au nom de la Communauté européenne, d'un amendement à la Convention sur l'accès à l'information, la participation du public au processus décisionnel et l'accès à la justice en matière d'environnement ;
- une résolution sur une stratégie thématique pour la protection et la conservation du milieu marin ;

Artikel 80 van de Grondwet

Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 13 juni 1986 betreffende het wegnemen en transplanteren van organen (Stuk 3-2007/1).

- **Het wetsontwerp werd ontvangen op 22 december 2006; de uiterste datum voor evocatie is vrijdag 12 januari 2007.**

Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS)

Bij brief van 19 december 2006 heeft de minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid, overeenkomstig artikel 179, §2, 13°, van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980 aan de Senaat overgezonden, het jaarverslag 2005 van de Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen.

- **Verzonden naar de commissie voor de Sociale Aangelegenheden.**

Raadgevend Comité voor Bio-ethiek

Bij brief van 20 november 2006 heeft de voorzitter van het Raadgevend Comité voor Bio-ethiek aan de Senaat overgezonden:

het advies nr. 37 van 13 november 2006 betreffende het gebruik van DNA-tests bij het bepalen van de afstamming.

- **Verzonden naar de commissie voor de Sociale Aangelegenheden en naar de commissie voor de Justitie.**

Europees Parlement

Bij brief van 14 december 2006 heeft de voorzitter van het Europees Parlement aan de Senaat overgezonden:

- een wetgevingsresolutie over het voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de sluiting van de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de regering van Canada tot vaststelling van een kader voor samenwerking op het gebied van hoger onderwijs, beroepsopleiding en jongeren;
- een wetgevingsresolutie over het voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de sluiting van de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Amerika tot vernieuwing van het samenwerkingsprogramma op het gebied van het hoger onderwijs, het beroepsonderwijs en de beroepsopleiding;
- een wetgevingsresolutie over het voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de goedkeuring, namens de Europese Gemeenschap, van een wijziging op het Verdrag betreffende toegang tot informatie, inspraak bij besluitvorming en toegang tot de rechter inzake milieuaangelegenheden;
- een resolutie over een thematische strategie inzake de bescherming en het behoud van het mariene milieu;

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none">– une résolution législative sur la proposition de règlement du Conseil relatif à la conclusion de l'accord de partenariat dans le secteur de la pêche entre la Communauté européenne et la République islamique de Mauritanie ;– une résolution sur la situation à Gaza ;– une résolution sur la convention sur l'interdiction des armes biologiques et à toxines (BTWC), bombes à fragmentation et armes conventionnelles ;– une résolution sur la mise en œuvre de la stratégie européenne de sécurité dans le cadre de la PESD ;– une résolution portant recommandations à la Commission sur les successions et testaments ;– une résolution sur les femmes dans la politique internationale ;– une résolution sur le rapport annuel relatif aux activités du Médiateur européen en 2005 ;– une résolution sur le Livre blanc sur une politique de communication européenne ;– une résolution sur l'Iran, <p>adoptées au cours de la période de session du 13 au 16 novembre 2006.</p> <ul style="list-style-type: none">– Envoi à la commission des Relations extérieures et de la Défense et au Comité d'avis fédéral chargé des questions européennes. | <ul style="list-style-type: none">– een wetgevingsresolutie over het voorstel voor een verordening van de Raad betreffende de sluiting van een partnerschapsovereenkomst inzake visserij tussen de Europese Gemeenschap en de Islamitische Republiek Mauritanië;– een resolutie over de situatie in Gaza;– een resolutie over het verdrag inzake biologische en toxinewapens (BTWC), fragmentatiebommen en conventionele wapens;– een resolutie over de tenuitvoerlegging van de Europese veiligheidsstrategie in de context van het EVDB;– een resolutie met aanbevelingen aan de Commissie betreffende erfopvolging en testamenten;– een resolutie over vrouwen in de internationale politiek;– een resolutie over het jaarverslag betreffende de activiteiten van de Europese ombudsman in 2005;– een resolutie over het Witboek inzake een Europees communicatiebeleid,– een resolutie over Iran, <p>aangenomen tijdens de vergaderperiode van 13 tot en met 16 november 2006.</p> <ul style="list-style-type: none">– Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en voor de Landsverdediging en naar het Federaal Adviescomité voor Europese Aangelegenheden. |
|--|--|